

## *Электрокамины Baden, Lucern*

МОДЕЛИ:

V50TYLA-WM (Baden)

V50TYLA-C (Lucern)

## ***РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ***

*Спасибо за выбор нашего электрокамина!*

### **Содержание**

**Пожалуйста, прочтите настоящее руководство по установке и использованию электрокамина перед включением прибора.**

<b>1. Меры предосторожности</b>	<b>2</b>
<b>2. Установка</b>	<b>3</b>
<b>3. Обслуживание</b>	<b>3</b>
<b>4. Управление</b>	<b>4</b>
<b>5. Гарантийные обязательства</b>	<b>4</b>

## Меры предосторожности.

Использование электрических нагревателей требует соблюдения мер предосторожностей для уменьшения риска возгорания, поражения электрическим током и других повреждений.

1. Ознакомьтесь с настоящими инструкциями, прежде чем использовать прибор
2. Камин нагревается, когда работает. Чтобы избежать ожогов не касайтесь горячих поверхностей. Горючие материалы не должны находиться на расстоянии менее 0,9м от лицевой поверхности камина.
3. Особые меры осторожности должны быть приняты при использовании камина детьми и инвалидами или если камин остается включенным без присмотра.
4. Всегда отключайте камин от сети, когда он не используется.
5. Не используйте камин с поврежденным сетевым проводом или вилок, при нарушениях в работе камина, после падений или повреждений любого рода.
6. Камин должен использоваться только в помещении внутри дома.
7. Камин не рассчитан на использование в помещениях с высокой влажностью (ванные комнаты и т.п.).
8. Не прокладывайте сетевой кабель под ковром или другим напольным покрытием, на проходе и другим образом, повышающим риск его повреждения.
9. Посторонние предметы не должны попадать внутрь камина, так как это может вызвать возгорание, поражение током или повреждение камина. Не закрывайте приток воздуха к камину, необходимый для вентиляции, и отток горячего воздуха от нагревателя. Не используйте электрический очаг для сушки одежды.
10. Внутри камина имеются сильно нагреваемые поверхности, поэтому камин не должен использоваться вблизи легко воспламеняемых жидкостей и паров (бензин, краска и т.д.)
11. Не модифицируйте камин. Используйте его только так, как описано в данном руководстве. Не предусмотренные производителем варианты использования камина могут привести к возгоранию, поражению током и другим повреждениям
12. Избегайте пользоваться удлинителями, так как они могут перегреваться и привести к возгоранию. Если Вам необходимо удлинить сетевой кабель, используйте только трехжильный кабель, рассчитанный на ток не менее 10А.
13. Техническое обслуживание камина и его подключение должно проводиться только квалифицированным персоналом. Камин должен включаться только в правильно заземленную розетку, снабженную предохранителем.
14. Полностью отключайте камин от сети при его чистке, необходимости перемещения или обслуживания.
15. При транспортировке и хранении камин должен содержаться в сухом месте без интенсивных вибраций.

**Замечание:** Сохраните настоящее руководство для справок.

## Установка

**ВНИМАНИЕ!** Место установки электрокамина должно удовлетворять требованиям техники безопасности, изложенным в п.1. Для лучшего эффекта устанавливайте электрокамин в затененном месте, не под прямым солнечным светом.

1. Перед установкой электрического очага спланируйте, как обогреватель будет включаться в сеть (требование к сети: 220В, 10А). Предпочтительнее включать электрокамин в выделенную линию, хотя это не является во всех случаях обязательным условием. В случае, если при работе камина, срабатывают предохранители, выделенная линия, рассчитанная на потребляемый электрокамином ток, необходима, т.к. дополнительные приборы, включенные в линию, приводят к превышению максимального тока срабатывания предохранителей.

**Замечание:** Подключение электрокамина должно быть произведено в соответствии с местными нормами и правилами. Во избежания травм воспользуйтесь услугами профессионального электрика, если требуется установка дополнительной розетки или прокладки выделенной линии.

2. Перед установкой камина на постоянное место убедитесь в отсутствии видимых повреждений в процессе транспортировки, а также в его работоспособности путем пробного включения. Планируйте установку электрокамина, чтобы не использовать электрические удлинители. Если все же избежать удлинителя не удастся, последний должен быть рассчитан на мощность не менее 1,9 кВт, иметь три жилы, вилку с заземлением и длиной не более 6м.

Спецификация:

Напряжение 220В/50Гц	Сам камин:	Упаковка:
Потр. ток 6,5А,	Высота 97 см	Высота 105 см
Потр. мощность 1350 Вт	Ширина 67 см	Ширина 75 см
Обогреватель 1200Вт	Глубина 35,9 см	Глубина 44 см
	Вес 35,9 кг	Вес 43,1 кг

## Обслуживание

Перед любым обслуживанием отключите прибор от сети и дайте ему остыть.

### **Замена ламп.**

В электрокамине использованы 2 лампы 220В, 60Вт, Е-14, расположенные под дровами. При замене ламп используйте такие же. Не превышайте номинал 60 Вт.

Для замены лампам, сделайте следующее (предварительно отключите камин, выдернув вилку, и дайте ему остыть).

1. Вывинтите 2 самореза, крепящие экран. Снимите экран (потянув сначала немножко вверх)
2. Вывинтите 2 самореза крепления декоративных дров
3. Замените перегоревшие лампы. Чтобы не разбирать прибор лишней раз, советуем при каждой разборке менять сразу все лампы.
4. Установите и закрепите снятые детали в обратном порядке.

### **Уход за двигателями.**

Смазка используемых двигателей рассчитана на длительную эксплуатацию, однако периодическая чистка пылесосом весьма желательна.

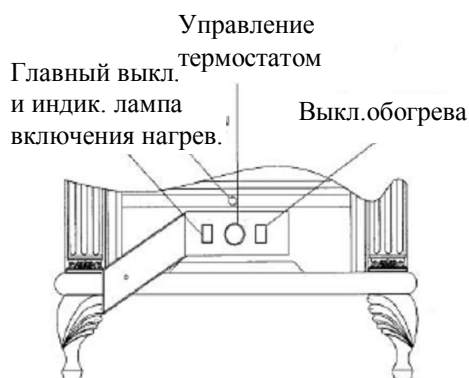
### **Предупреждения.**

1. Не превышайте указанные мощности ламп.
2. Не при каких обстоятельствах не используйте камин со снятым или разбитым стеклом.

### **Управление.**

Включите камин в сеть 220В/50Гц. Если длина сетевого шнура недостаточна, вы можете использовать удлинитель, рассчитанный на мощность 1900Вт. Если сомневаетесь проконсультируйтесь у квалифицированного электрика.

Для доступа к органам управления откройте крышку в нижней части камина (см рис)



**1. Включение/выключение камина** производится гл.выключателем.

**2. Термостат.** Для установки требуемой температуры поверните сначала ручку термостата по часовой стрелке до упора для включения нагревателя. Когда температура в помещении достигнет требуемого уровня плавно поверните ручку термостата против часовой стрелки до характерного щелчка. Оставьте ручку в этом положении. Теперь камин будет поддерживать температуру на заданном уровне автоматически.

**3. Выключатель обогрева.**

В положении «выкл» работает только декоративный режим пламени, вне зависимости от положения ручки термостата.

В положении «вкл» включается вентилятор, загорается индикаторная лампа.

Включение/выключение обогревателя зависит от положения ручки термостата.

### **Предупреждение.**

При использовании адаптера для подключения к сети заземляющая клемма должна быть подключаться к клемме заземления розетки.

### **Гарантийные обязательства**

Изготовитель гарантирует замену или ремонт бесплатно в течение 1 года со дня продажи при условии обнаружения производственного дефекта (кроме ламп).

При отсутствии отметки о дате продажи, гарантийный срок исчисляется со дня выпуска изготовителем.

\_\_\_\_\_  
Дата продажи

\_\_\_\_\_  
подпись



СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ  
ГОСТ Р МЭК 60335-2-30-99, ГОСТ Р 51318.14.1-99,  
ГОСТ Р 51317.3.2-99, ГОСТ Р 51317.3.3-99.



This appliance complies with European Safety Standard EN 60335-2-30, and European Standards EN 55014, EN 60555-2 and EN 60555-3 for Electromagnetic Compatibility. These standards cover the requirements of EEC Directives 73/23 and 89/336.